

CV2-40 red, CV2-50 red, CV2-63

Технічний паспорт та інструкція з установа та експлуатації

Реле напруги з контролем струму ZUBR CV2 red

(далі за текстом — пристрій) призначено для захисту однофазного електрообладнання від відхилень напруги, струму або повної потужності. Дозволяє оцінити коефіцієнт потужності в електромережі (cos φ).

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

| | |
|--|-------|
| Реле напруги з контролем струму ZUBR CV2 red | 1 шт. |
| Гарантійний талон, інструкція і техпаспорт | 1 шт. |
| Пакувальна коробка | 1 шт. |

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

| Модель | CV2-40 red | CV2-50 red | CV2-63 red |
|--|-------------------------------------|------------------------------|-----------------|
| Номін. струм навантаж. (max протягом 10 хв.) | 40 А (max 50 А) | 50 А (max 60 А) | 63 А (max 80 А) |
| Номінальна потужність навантаження | 8 800 ВА | 11 000 ВА | 13 900 ВА |
| Основна межа струму | 0,1–40 А | 0,1–50 А | 0,1–63 А |
| Обмеження потужності | 0,1–8,8 кВт | 0,1–11 кВт | 0,1–13,9 кВт |
| Точність вимірювання сили струму | 0,5–63 А ± 0,2 А | | |
| Межі напруги | верхня 220–280 В нижня 120–210 В | | |
| Час вимкнення при перевищенні | не більше 0,04 с | | |
| Час вимкнення при зниженні | > 120 В < 120 В | 0,1–10 с не більше 0,04 с | |
| Напруга живлення | не менше 100 В не більше 420 В | | |
| Кількість комутацій під навантаженням | не менше 10 000 циклів | | |
| Кількість комутацій без навантаження | не менше 500 000 циклів | | |
| Тип реле | поляризоване | | |
| Підключення | не більше 16 мм ² | | |
| Маса | 0,19 кг ± 10 % | | |
| Габаритні розміри (ш x в x г) | 36 x 85 x 66 мм | | |
| Ступінь захисту за ДСТУ | IP20 | | |

СХЕМИ ПІДКЛЮЧЕННЯ

Напруга живлення (100–420 В, 50 Гц) подається на клеми 1 і 2, причому фаза (L) підключається до клеми 1, а нуль (N) — до клеми 2. Якщо використовується схема без транзиту нуля через пристрій, то нуль можна приєднати також до клеми 4.

З'єднувальні дроти навантаження підключаються до клем 3 і 4 (фаза (L) підключається до клеми 3, а нуль (N) — до клеми 4).

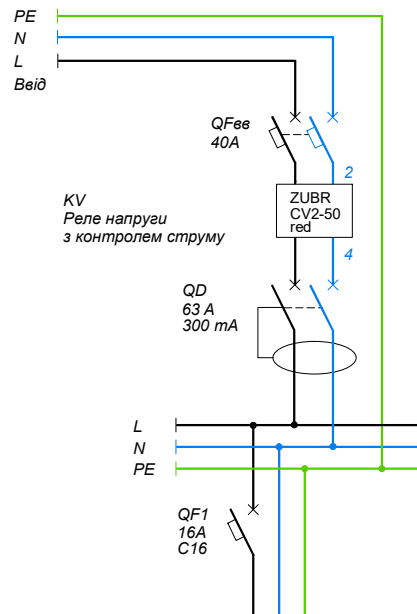


Схема 1. Варіант електричної схеми з транзитом нуля через CV2 red

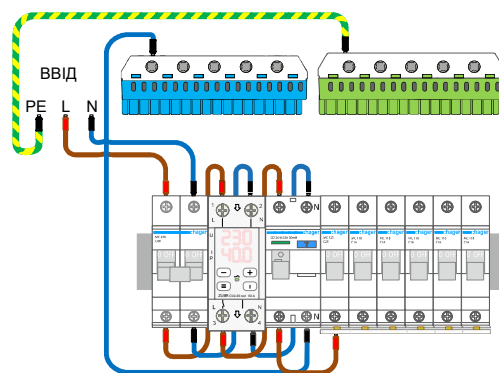


Схема 2. Варіант монтажної схеми з транзитом нуля через CV2 red

ОЗНАЙОМТЕСЯ ДО КІНЦЯ З ДАНИМ ДОКУМЕНТОМ перед початком монтажу та використання пристрою. Це допоможе уникнути можливої небезпеки, помилок та непорозумінь.

ВИМІР СТРУМУ ТА ПОТУЖНОСТІ здійснюється на фазному ввіді пристрою.

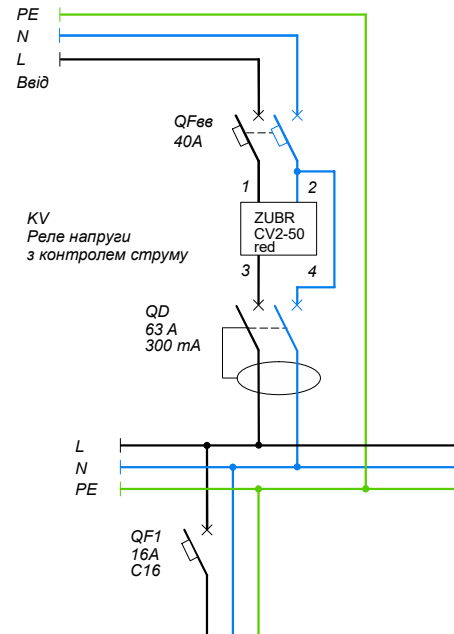


Схема 3. Варіант електричної схеми без транзиту нуля через CV2 red

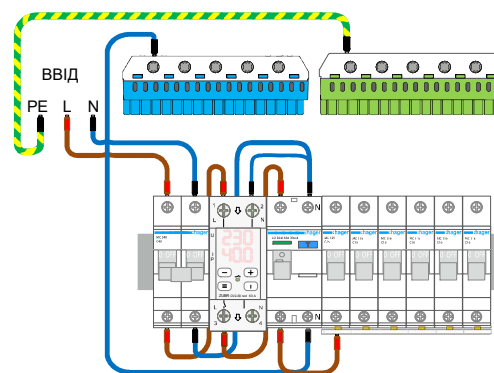


Схема 4. Варіант монтажної схеми без транзиту нуля через CV2 red

ВСТАНОВЛЕННЯ

Пристрій призначено для встановлення в приміщенні. Мінімізуйте ризик потрапляння вологи та рідини в місці встановлення. Температура довкілля під час монтажу повинна бути в межах –5...+45 °С.

Пристрій монтується в спеціальну шафу зі стандартною монтажною DIN-рейкою шириною 35 мм і займає два стандартні модулі по 18 мм. Висота установки пристрою повинна бути в межах 0,5...1,7 м від рівня підлоги. Пристрій монтується та підключається після встановлення та перевірки навантаження.

Пристрій встановлюють після автоматичного захисного вимикача (QF), який дублює захисну функцію (див. схеми 1, 3). Для захисту людини від ураження електричним струмом витоків встановлюється пристрій захисного відключення (QD).

Клеми пристрою розраховані на провід із перерізом не більше 16 мм². Зачистіть кінці проводів 10 ± 0,5 мм. Бажано використовувати м'який провід, який затягується в клеммах за допомогою викрутки з шириною жала не більше 6 мм з моментом 2,4 Н·м. Викрутка з шириною жала більше 6 мм може нанести механічні пошкодження клемам. Це приведе до втрачання права на гарантійний сервіс.

УМОВИ ГАРАНТІЇ

Гарантія на пристрій ZUBR діє **60 місяців** з моменту продажу за умов дотримання інструкції. Гарантійний термін для виробів без гарантійного талона рахується від дати виробництва.

Якщо ваш пристрій не працює належним чином, рекомендуємо, в першу чергу, ознайомитися з розділом «Можливі неполадки». Якщо відповідь знайти не вдалося, будь ласка, зверніться до Техпідтримки. У більшості випадків ці дії вирішують всі питання.

Якщо усунути неполадку самостійно не вдалося, надішліть пристрій в Сервісний центр. Якщо у вашому пристрої будуть недоліки, які виникли за нашої провину, ми проведемо гарантійний ремонт або гарантійну заміну товару протягом 14 робочих днів.

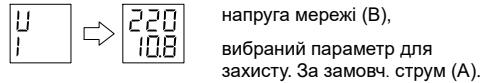
Повний текст гарантійних зобов'язань на сайті: www.ds-electronics.com.ua/ua/support/warranty.

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

| | |
|---|---------------|
| серійний №: | дата продажу: |
| продавець, печатка: | м.п. |
| контакт власника для сервісного центру: | |

ЕКСПЛУАТАЦІЯ

При увімкненні пристрій спочатку відображає символи параметрів, далі самі параметри.

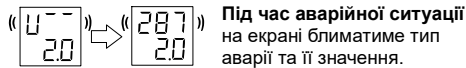


напруга мережі (В),
вибраний параметр для захисту. За замовч. струм (А).

Параметр захисту можна змінити (див. «Вибір контрольованого параметра» — «Срт» в табл. 1):

«I» — струм (А);
«PF» — повну потужність (кВА).

Якщо напруга в допустимих межах, через встановлений час затримки вмикається навантаження і починає світитися зелений індикатор.



Під час аварійної ситуації на екрані блиматиме тип аварії та її значення.

У разі відхилення напруги від встановлених меж, навантаження відключається. При перевищенні меж струму або потужності, нижній екран блиматиме і після затримки навантаження вимкнеться.

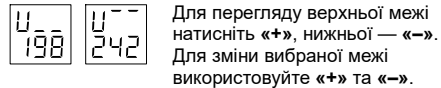
Для вибору пункту меню використовуйте кнопку «≡» (табл. 1). Зміна параметрів здійснюється кнопками «+» або «-». Перше натискання кнопки параметр блимає, наступне — доступний до зміни.

Вихід із меню здійснюється через 5 с. після натискання кнопок або короткочасним натисканням на «≡». При виході пристрій спочатку відображає символи параметрів, що виводяться на екран, далі самі параметри.

Для перегляду розшифровки аббревіатури пункту меню натисніть кнопку «i».

Налаштування меж відключення за напругою

(завод. налашт. 242 В / 198 В)

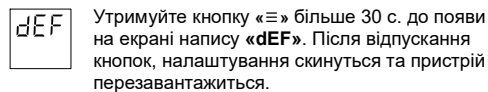


Для перегляду верхньої межі натисніть «+», нижньої — «-». Для зміни вибраної межі використовуйте «+» та «-».

ЕНЕРГОНЕЗАЛЕЖНА ПАМ'ЯТЬ зберігає усі налаштування у разі відключення електрики.

КЕРУЙТЕСЯ ДАНИМИ З ТЕХНІЧНОЇ ДОКУМЕНТАЦІЇ до обладнання, що захищається, налаштовуючи межі напруги.

Скидання на заводські налаштування



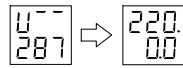
Утримуйте кнопку «≡» більше 30 с. до появи на екрані напису «dEF». Після відпускання кнопки, налаштування скинуться та пристрій перезавантажиться.

Перегляд версії прошивки

Утримуйте «i» 6 с. Версія відобразиться рухомими рядком. Виробник залишає за собою право змінювати прошивку з метою покращення характеристик пристрою.

Затримка включення навантаження

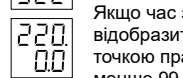
(налаштування в Табл. 1)



Якщо стався стрибок напруги і час затримки більше 9 с, то пристрій виведе максимальну, потім поточну напругу з блимаючою точкою праворуч.



Потім почнеться зворотний відлік у секундах («t99.», «t98.»...) до включення навантаження.



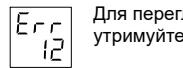
Якщо час затримки більше 100 с, екран відобразить поточну напругу з блимаючою точкою праворуч. При часі, що залишився, менше 99 с — зворотний відлік у секундах.

ДЛЯ ЗАХИСТУ ХОЛОДИЛЬНОЇ ТЕХНІКИ з компресором, рекомендується встановити затримку включення навантаження 120–180 с. Це дозволить збільшити термін служби компресора.

Журнал на 100 аварій

Пристрій зберігає в енергонезалежній пам'яті 100 останніх значень напруги, струму, потужності або спрацьовування термозахисту з фіксацією температури всередині корпусу, за якими вимикалося навантаження (n 0... n99, де «n 0» — останнє спрацьовування, а «n99» — найдавніше).

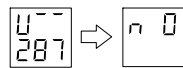
Для входу до журналу натисніть одноразово на «i».



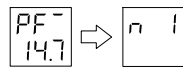
Для перегляду кількості записів у журналі утримуйте «i» не більше 3 сек.

Для перегляду та переміщення по журналу натискайте кнопку «i». Для швидкого перегляду журналу утримуйте «i». Для перегляду в обидві сторони натискайте «+» або «-». Спочатку пристрій виводить значення аварії, потім її номер.

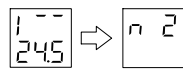
Приклади аварійних записів у журналі:



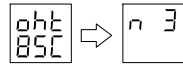
Аварія за нижньою межею напруги



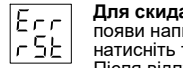
Аварія по перевищенню межі потужності



Аварія по перевищенню межі струму



Аварія по перевищенню температури всередині корпусу

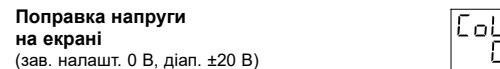


Для скидання журналу утримайте «i» 3 с до появи напису «Err». Не відпускаючи кнопки, натисніть та утримуйте «-» до появи «rSt». Після відпускання кнопок журнал очиститься.

Таблиця 1. ФУНКЦІОНАЛЬНЕ МЕНЮ

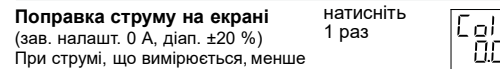
| Пункт меню | Кнопка «≡» | Екран | Примітка |
|--|-------------------|-------|--|
| Налаштування контрольованого параметру (зав. налашт. I , діап. див. у примітках) | натисніть 1 раз | | Контрольований параметр виберіть у пункті меню «Срт» і зробіть його налаштування: «I ₋₋₋ »: зав. налашт. 10 А, діапазон змін див. Тех. дані; «PF ₋₋₋ »: зав. налашт. 3.0 кВА, діапазон змін див. Тех. дані. |
| Затримка включення навантаження (зав. налашт. 3 с, діап. 3–600 с, крок 3 с) | натисніть 2 рази | | Для захисту холодильної техніки, щоб збільшити термін служби компресора, рекомендується встановити затримку включення навантаження 120–180 с. |
| Затримка відключення навантаження (зав. налашт. 5 с, діап. 0–240 с, крок 1 с) | натисніть 3 рази | | Час, на який пристрій буде чекати перед вимкненням навантаження, при перевищенні контрольованого параметра, вибраного в пункті меню «Срт». |
| Вибір контрольованого параметру (зав. налашт. «I ₋₋₋ », діап. «I ₋₋₋ », «PF ₋₋₋ ») | натисніть 4 рази | | Виберіть параметр, за яким здійснюватиметься контроль разом із контролем перепадів напруги в мережі: «I ₋₋₋ » — струм, «PF ₋₋₋ » — повна потужність. |
| Максимальна кількість спрацьовувань поспіль по перевищенню струму, потужності чи напруги (зав. налашт. 3 рази, діап. 1–5 р) | натисніть 5 разів | | Пристрій обмежить спрацьовування поспіль за одним і тим же параметром і заблокується, щоб знизити згубний вплив на техніку, що захищається, і привернути увагу користувача до проблеми. Для меж напруги обмеження спрацьовує, якщо між вкл. за межею та відкл. навантаження пройшло до 20 с. «oFF» — функція вимкнена. |

ПОГЛИБЛЕНІ НАЛАШТУВАННЯ Утримуйте 3 сек



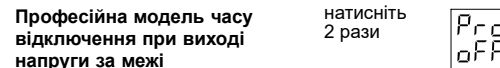
Поправка напруги на екрані
(зав. налашт. 0 В, діап. ±20 В)

Скористайтеся поправкою, якщо показання напруги на пристрої і вашому зразковому приладі розходяться.



Поправка струму на екрані
(зав. налашт. 0 А, діап. ±20 %) При струмі, що вимірюється, менше 1 А зміна параметра недоступна, а нижній екран відобразить прочерки.

Скористайтеся поправкою, якщо показання струму на пристрої і вашому зразковому приладі розходяться. Наприклад: при вимірюваному струмі 10 А максимальний діапазон поправки ±2 А.



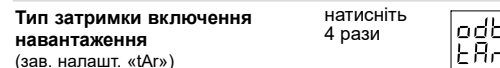
Професійна модель часу відключення при виході напруги за межі
(зав. налашт. «oFF»)

Не вимикає обладнання, що захищається, при безпечних за величиною і тривалістю відхиленнях напруги. Деталі — в табл. 2.



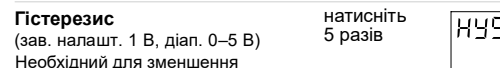
Час відключення при провалі напруги
(зав. налашт. 1 с.,
діапазон налаштувань 0,1–10 с.)

Необхідно для більш тонкого налаштування часу реакції захисту на провали напруги. Детальніше — в табл. 2: режим Pro вкл.: 154-176 В, режим Pro вимк.: 120-210 В.



Тип затримки включення навантаження
(зав. налашт. «tAr»)

Виберіть один із варіантів затримки:
«tAr» time after voltage recovery — затримка (ton) відрховується з моменту відновлення напруги.
«tAo» time after switching off — затримка відрховується з моменту відключення пристрою та враховує час аварії.



Гістерезис
(зав. налашт. 1 В, діап. 0–5 В)
Необхідний для зменшення кількості спрацьовувань пристрою за межею, коли напруга в мережі близько до межі та не стабільна.

198, 199, 241, 242, U, V
Виключення пристрою за нижньою межею his = 1 Напруга в нормі, пристрій включений his = 1 Виключення пристрою за верхньою межею

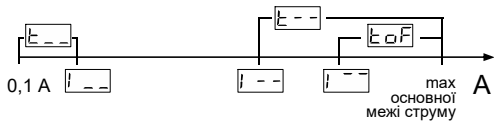


Яскравість в режимі очікування
(зав. налашт. 100 %,
діап. 0–100 %, крок 10 %)

Ви можете знизити яскравість екрана в режимі очікування, якщо він заважає. При яскравості 0 % екран через 30 с після останнього натискання кнопки погасне. При аварійній ситуації екран засвітиться на 100 %.

| Пункт меню | Кнопка | Екран | Примітка |
|--|--|-------|---|
| НАЛАШТУВАННЯ МЕЖ СТРУМУ Утримуйте 6 сек Доступно лише, якщо в пункті меню «SPt» вибрано «I _{max} » | | | |
| Додаткова межа відключення за струмом (зав. налашт. OFF, діап. 0,1...«I _{max} » або між «I _{max} » та «I _{min} ») | | | Наприклад, щоб захистити електродвигун необхідно обмежити його роботу на максимальній потужності. Додаткова межа «I _{max} » встановлюється не вище основної «I _{max} » і не нижче мінімальної «I _{min} », якщо вона задіяна. |
| Затримка відключення при перевищенні додаткової межі за струмом (зав. налашт. 10 с, діап. 0–«toF» с) | натисніть 1 раз | | Це час, який пристрій чекатиме перед вимкненням навантаження, при перевищенні додаткової межі струму. Доступно при включеній додатковій межі за струмом. |
| Мінімальна межа відключення за струмом (зав. налашт. OFF, діап. 0,1...«I _{min} » або між 0,1 та «I _{min} ») | натисніть 2 рази (1 раз, якщо «I _{min} » вимкнено) | | Наприклад, це максимальний струм роботи електродвигуна без навантаження для обмеження його роботи на холостому ходу. |
| Затримка вимкнення при виході за мінімальну межу струму (зав. налашт. 6 с, діап. 0–240 с) | натисніть 3 рази (2 рази, якщо «I _{min} » вимкнено) | | Це час, який пристрій чекатиме перед вимкненням навантаження, при виході за мінімальну межу струму. Доступно при включеній мінімальній межі за струмом. |

ВЗАЄМОЗВ'ЯЗОК МЕЖ СТРУМУ З ЧАСОМ ВІДКЛЮЧЕННЯ ЗА ТАКИМИ МЕЖАМИ



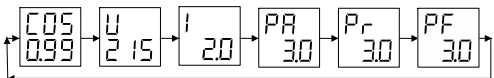
Таблиця 2. МОДЕЛІ ЧАСУ вимкнення при виході напруги за межі

| Звичайна модель (за замовч.) P _{ro} OFF | Верхня межа напруги | 220–280 В | 0,04 с |
|---|---------------------|-----------|------------|
| Професійна модель P _{ro} ON | Нижня межа напруги | 120–210 В | 0,1...10 с |
| | Верхня межа | < 120 В | 0,04 с |
| | Нижня межа напруги | > 264 В | 0,04 с |
| | Верхня межа напруги | 220–264 В | 0,5 с |
| | Нижня межа напруги | 176–210 В | 10 с |
| | Верхня межа напруги | 154–176 В | 0,1...10 с |
| | | < 154 В | 0,04 с |

Перегляд всіх параметрів, що вимірюються

Доступні для перегляду параметри: COS — коефіцієнт потужності в електромережі (cos φ), U — напруга в мережі, I — струм, PF — повна потужність, P_r — реактивна потужність, P_A — активна потужність.

Утримуйте «i» 4 сек. При відпусканні кнопки перегляд доступний 30 сек. Верхній екран відображає символ вимірюваного параметра, нижній — його значення. Перемикання параметрів здійснювайте кнопками «+» та «-». Щоб швидко вийти з перегляду, натисніть «≡».



Навантаження вимкнено, на екрані нормальний рівень напруги

Можлива причина: поточна напруга в мережі близька до встановлених меж і не стабільна.

Необхідно: перевірити значення меж, збільшити їх значення, щоб обладнання, що захищається, було терпимо до них. В інших випадках звертайтеся до Сервісного центру.

Часте відключення навантаження

Можливі причини: занижено (завищено) значення верхньої (нижньої) межі. Перевищення встановлених меж струму або вибраної потужності.

Необхідно: збільшити значення меж так, щоб обладнання, що захищається, було терпимо до їх значень.

Навантаження вимкнено, на екрані блимає «ohT»

Температура всередині корпусу перевищила 80 °C і спрацював захист від внутрішнього перегріву. На екрані 1 раз / сек. блимає «ohT» і температура датчика термозахисту.

Причина: внутрішній перегрів пристрою, до якого можуть призвести: поганий контакт в клеммах пристрою, висока температура навколишнього середовища, перевищення потужності навантаження, що комується або неправильно вибраний переріз проводів для підключення.

Необхідно: перевірити затяжку силових проводів в клеммах пристрою, переконавшись, що потужність комутованого навантаження не перевищує допустимих значень і що переріз дротів для підключення вибраний вірний.

Особливості роботи захисту від внутрішнього перегріву: коли температура всередині корпусу опуститься нижче 60 °C, пристрій відновить роботу. Якщо захист спрацює понад 5 разів протягом 24 год., пристрій заблокується (тоді «ohT» відображається постійно, а нижній екран блимає), поки температура всередині корпусу не стане нижче 60 °C (показання на екрані не будуть блимати) і не буде натиснуто одну з кнопок.

Кожні 5 секунд екран відображає «Ert»

Причина: обрив або коротке замикання датчика внутрішнього перегріву. Контроль за внутрішнім перегрівом здійснюватися не буде.

Необхідно: відправити пристрій до Сервісного центру. Інакше контроль за перегрівом здійснюватися не буде.

Навантаження вимкнено, на екрані: «rEP Egr»

Причина: перевищено максимальну кількість спрацьовувань поспіль за перевищенням струму, потужності або меж напруги.

Необхідно: перевірити причину спрацьовування за журналом аварій. Переконавшись у правильності налаштувань спрацьовування захисту (див. табл.1 «rEP»). У разі потреби змінити налаштування захисту, якщо це не суперечить можливостям підключеного навантаження. Натисканням будь-якої кнопки розблокувати пристрій.

Перегляд температури датчика термозахисту

Утримуйте кнопку «i» 16 сек.

Блокування кнопок

Для блокування (розблокування) утримуйте 6 секунд одночасно «+» та «-» до появи на екрані «Loc» («unLoc»).

Лічильник загальних спрацьовувань захисту

Не скидається. Для перегляду утримуйте «i» 12 сек.

МОЖЛИВІ НЕПОЛАДКИ, ПРИЧИНИ ТА ШЛЯХИ ЇХ УСУНЕННЯ

Навантаження вимкнено, екран та індикатор не світяться

Можлива причина: відсутня напруга живлення.

Необхідно: переконавшись в наявності напруги живлення.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Щоб не дістати травму і не пошкодити пристрій, уважно прочитайте та зрозумійте для себе ці інструкції.

Підключення пристрою повинне виконуватися кваліфікованим електриком.

Перед початком монтажу (демонтажу) і підключенням (відключенням) пристрою відключіть напругу живлення, а також дійте відповідно до «Правил улаштування електроустановок».

Експлуатуйте пристрій необхідною сухими руками.

Не вмикайте пристрій у мережу в розібраному вигляді.

Не допускайте потрапляння рідини або вологи на пристрій.

Не піддавайте пристрій дії екстремальних температур (вище 40 °C або нижче –5 °C) і підвищеної вологості.

Не чистіть пристрій з використанням хімікатів.

Не зберігайте і не використовуйте у запиленних місцях.

Не намагайтеся самостійно розбирати та ремонтувати пристрій.

Не перевищуйте граничні значення струму і потужності.

Для захисту від перенапруг, спричинених розрядами блискавок, використовуйте грозозахисні розрядники.

Оберегайте дітей від ігор з працюючим пристрій, це небезпечно.

ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

Не спалюйте і не викидайте пристрій разом із побутовими відходами.

Після закінчення строку служби пристрій підлягає утилізації в порядку передбаченому чинним законодавством.

Транспортування пристрою здійснюється в упаковці, що забезпечує збереження виробу.

Пристрій перевозиться будь-яким видом транспорту.

Дата виготовлення вказана на корпусі пристрою. Термін придатності необмежений. Не містить шкідливих речовин.

У випадку виникнення питань по даному пристрою, звертайтеся до Сервісного центру за телефоном, зазначеним в гарантійному талоні.

vG292_220728



ВИРОБНИК: ТОВ «ДС Електронікс»
 04136, Україна, м. Київ, вул. Північно-Сирецька, буд. 1–3
 +38 (044) 228-73-46, Сервісний центр: +38 (050) 450-30-15
 support@dse.com.ua www.ds-electronics.com.ua